

FARNOST SV. CYRILA A METODA STS.

CYRIL & METHODIUS

Slovak Roman Catholic Church

5255 Thornwood Drive

Mississauga, ON L4Z 3J3

Tel: 905-712-1200

Fax: 905-712-0974

Email: office@slovakparish.ca

Website: www.slovakparish.ca

Pastor

Reverend Jozef Vano, J.C.L.

pastor@slovakparish.ca

Administrative Assistant

Maria Mitrova

Nedeľné omše:

Sobota: 17:00 anglická

Nedeľa: 9:00 hod. anglická a 11:00 hod. slovenská

Omše v týždni:

Pondelok a Štvrtok: 9:00 hod. anglická

Utorok, Streda, Piatok: 19:00 hod. slovenská

Poklona pred Najsv. Sviatosťou:

Prvý piatok od 19:30 (po sv. omši)

Sviatosti

Krsty podľa dohovoru (len pre farníkov).

Spovede pred sv. omšami (resp. po nich).

Sobáše podľa dohovoru, JEDEN rok pred zamýšľaným termínom sobáša.

Sviatosť pomazania chorých:

V súrnych prípadoch volajte kňaza kedykoľvek. Návštevy chorých doma hláste vo farskom úrade.

Večeradlo modlitby s Pannou Máriou

Príďte sa pomodliť a požiadať Pannu Máriu za potreby svoje, svojich blízkych, ako aj za potreby celého sveta. Slovenská modlitba je každý utorok o 19:30 večer.

Ružencový spolok

Ak sa chcete dozvedieť viac o ružencovom spolku alebo sa stať členom, kontaktujte prosím Ed Bajus – 905-279-9367.

Farská rada

Ak máte nejaké komentáre alebo návrhy kontaktuje, prosím: John Grajcar Jr. – Predseda – 647-588-2920.

Naša farnosť je etnická farnosť slúžiaca slovenskej komunite. Ak sa chcete stať farníkom, vyplňte prosím registračnú formu, ktorá je k dispozícii vo farskom úrade alebo na našej vebstránke.



Office Hours

Monday - Wednesday, Friday: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.

Thursday: Closed

Sunday Masses:

Saturday: 5:00 pm English

Sunday: 9:00 am English & 11:00 am Slovak

Weekday Masses:

Monday & Thursday: 9:00 am English

Tues. Wed., Friday: 7:00 pm Slovak

Exposition of the Blessed Sacrament

First Friday from 7:30 pm (after Mass).

Sacraments

Baptism by appointment (parishioners only).

Confessions before (and after) all Masses.

Marriage by appointment **ONE year** prior to intended date of marriage.

Anointing of the Sick: In urgent cases call the priest at any time. Arrangements for home pastoral visits may be made by calling the parish office.

Cenacle Prayer With Our Lady

Come pray and petition Our Lady for your needs and for those dear to you, as well as the needs of our world. English prayer is held every Wednesday at 7:30 pm.

Holy Rosary Society

To learn more about the Rosary Society or to become a member, please contact Ed Bajus – 905-279-9367.

Parish Pastoral Council

If you have concerns or suggestions please contact: John Grajcar Jr. – Chair – 647-588-2920.

Our parish is ethnic parish dedicated to serving the Slovak community. If you would like to become a member, please complete the registration form available in the parish office or on our website.



Mass Intentions for the Week

23. nedeľa v období cez rok

23rd Sunday in Ordinary Time

6. septembra, 2015 September 13th, 2015

Nedeľa	Sept. 6	Sunday	9:00 am 11:00 am	John & Mary Turosky..... family +Milan Dubek..... dcéra Katka Saradin s rod.
Pondelok	Sept. 7	Monday	9:00 am	For parishioners.....Za farníkov
Utorok	Sept. 8	Tuesday	7:00 pm	+Anton & Mary Klas rodina Brazina
Streda	Sept. 9	Wednesday	7:00 pm	+Mary Louise Junas.....Helen Husar & Caroline & David Smith
Štvrtok	Sept. 10	Thursday	9:00 am	For God's blessing for Edmund Braganza.....Alzira Fernandes & family
Piatok	Sept. 11	Friday	7:00 pm	+George Jacobs..... rodina Cicak & Antolik
Sobota	Sept. 12	Saturday	5:00 pm	+Linus & Muriel Gomes.....Gomes family
Nedeľa	Sept. 13	Sunday	9:00 am 11:00 am	+Jim Baillie..... Emil & Marilyn Jursa +Maria Machanek.....manžel s rodinou

Slovo na nedeľu - Dnešné čítania načrtávajú obrazy zo života, ktoré Boh chce pre všetkých z nás: život slobody, sily a štedrosti. Zároveň nám ukazujú, akou prekážkou môže byť strach, keď chceme naplno vstúpiť do tohto života. V druhom čítaní nás Jakub vyzýva byť pohostinní voči chudobným a núdnym. Ale uvedomil si si niekedy, ako nám strach bráni prijať neznámych? Alebo sa cítiš nervóznym pri pomyslení na to, že by si mal prosieť o zázraky s takou odvahou, ako to robí Ježiš v evanjeliu? V Biblii nájdeme stovky situácií, keď Boh niekomu hovorí „neboj sa“ a má na to dobrý dôvod. Už len myšlienka na stretnutie sa s Bohom v celej jeho sláve nás môže privádzať do úzkych! No v dnešnom prvom čítaní sa nachádza istý posun. Boh nielenže hovorí Izraelitom, aby sa nebáli, ale chce, aby to isté hovorili ľuďom okolo nich! Robí tak preto, že pomáhať druhému prekonať strach je jeden z najlepších spôsobov, ako ho poraziť vo svojom živote. Máš pocit, že úzkosť je pri tvojich rozhovoroch s priateľmi, susedmi či kolegami dobre známa téma? Či už sú to udalosti v správach, starosti vo vzťahu alebo ohľadom financií, veľké množstvo konverzácií trávime vyjadrovaním svojho strachu. Zmeň tému týchto rozhovorov a porozprávaj nejaký povzbudzujúci príbeh! Môže to byť niečo o tom, ako si videl Boha konať v tvojom živote alebo v živote tvojho blízkeho. Môže to byť nový pohľad na stať zo Svätého písma. A dokonca to môže byť aj niektorý z príbehov, ktoré si čítal v časopise! Boh nám neprikázal iba to, aby sme sa nebáli. Dal nám tisíce dobrých dôvodov na to, aby sme žili bez strachu. Vnímaj, ako tvoje srdce začína prekypovať povzbudením, a ľudia okolo teba sa taktiež rozžiaria! Urob si dnes zoznam niekoľkých príbehov, ktoré by si mohol „vysypať z rukáva,“ ak by bolo potrebné povzbudiť bojzlivého vrátane teba samého.

Thought for Sunday - Today's readings sketch some scenes from the life that God wants for all of us: a life of freedom, strength, and generosity. At the same time, they show how fear can be a hindrance to entering fully into that life. In the second reading, for instance, James exhorts us to welcome the needy and the outcast. But do you ever find that fear is keeping you from embracing the unfamiliar? Or maybe you feel nervous asking for miracles as boldly as Jesus does in the Gospel reading. There are hundreds of occasions in the Bible when God tells someone "Fear not," and for good reason. Just the thought of encountering God in all his glory can be unsettling! But there's a twist in today's first reading. God doesn't just tell the Israelites not to be afraid. He wants them to say the same thing to the people around them. That's because he knows how helping someone else to overcome fear is one of the best ways to conquer it in your own life. Do you find that anxiety is a recurring theme when you talk with your friends, neighbors, or workmates? Whether it's stories in the news or concerns over relationships or finances, much of our daily conversation can be spent expressing fear. Turn those conversations upside down by sharing an encouraging story. It could be how you saw God work in your life or the life of a loved one. It could be a new insight from Scripture. It could even be one of the stories you've read in the magazine! God hasn't just commanded us not to be afraid. He has given us thousands of good reasons to live fearlessly. Then watch as your own heart swells with encouragement and the people around you brighten up as well. Make a list today of some of the stories you could have "up your sleeve" that will help encourage the fainthearted including yourself.

Ružencový spolok bude mať výročnú schôdzu spojenú s obedom v nedeľu **20. septembra**. Lísky sú k dispozícii po rannej omši 6. a 13. septembra. Môžete si ich kúpiť u Ed a Mary Bajus, Zita Belzar, Anne Drblik alebo Helen Panov.



Radi by sme privítali do nášho farského spoločenstva **Leona Valentina Kocan, Ethan Michael Vala & Marcus Julius Velits** ktorí boli pokrstení v júli. Nech ich krst je prvým krokom v celoživotnom priateľstve s Ježišom.

Fall Festival & Pig Roast - nedeľa, 27. septembra, 2015. Jedna sv. omša o **10:30**, po nej obed v kostolnej hale. Lísky: \$20 (bravčové) \$5 (burger). Pre lísky, kontaktujte: John Grajcar: 647-588-2920, Anne Mitro: 905-279-8154 alebo Helen Panov: 416-231-7872.

Všetkým rodičom: Ak chcete aby vaše dieťa prijalo sviatosť prvého svätého prijímania v našom kostole v nadchádzajúcom roku 2016, vyzdvihnite si prosím prihlášku na farskom úrade.

ĎAKUJEME – chceli by sme poďakovať všetkým, ktorí podporili Mission CO-OP zbierku. Celkove sa nazbieralo: **\$1,483.00.**

SHARELIFE ZBIERKA CELKOM: \$17 208.00.
Nech vás Boh požehná za vašu štedrosť!

Vychodna Slovak Dancers predstavuje slovenský folklór - Skupinu Vranovčan. **ČIERNO-BIELY SVET** – Príbeh zakázanej lásky naplnený smiechom a slzami: ROSE THEATRE - 1 Theatre Lane, Brampton, ON L6V 0A3 - 25. septembra, 2015 o 19:30. Lísky sú: 25 dolárov na osobu. Pre viac informácií: www.cbs2015.ca Pre lísky kontaktujte: Eva Lacna: 905-272-3654, Tanya Pastor: 905-286-5258, Monica Slovak: 647-284-9433, Rose Theatre Box Office: 905-874-2800 alebo tickets@vychodna.com

13. septembra **Lektori:** M. Gulej/J. Gombita
13. septembra **Kurátori:** A. Saradin, S. Cicak,
D. Lakostik, D. Drobný

Prenájom haly: Volajte Anne Mitro 905-279-8154

The Rosary Society will hold its annual luncheon meeting on **Sunday, September 20**. Tickets at \$20.00 will be available for purchase on September 6th and September 13th and will be sold by Ed or Mary Bajus, Zita Belzar, Anne Drblik or Helen Panov.



We would like to welcome to our Parish community **Leona Valentina Kocan, Ethan Michael Vala & Marcus Julius Velits**, who were baptized in July. May their Baptism be the first step in a lifelong friendship with Jesus.

Fall Festival & Pig Roast - Sunday, September 27, 2015. One mass at **10:30 am** followed by a lunch in the church hall. Tickets: \$20 (pork) \$5 (burger). For tickets, please contact: John Grajcar: 647-588-2920, Anne Mitro: 905-279-8154 or Helen Panov: 416-231-7872.

To all parents: If you are interested in having your child receive First Holy Communion in our parish in the upcoming year 2016, please pick up an application in the parish office.

THANK YOU - we would like to thank all who supported the Mission CO-OP Collection. The total raised was: **\$1,483.00.**

SHARELIFE COLLECTION TOTAL: \$17 208.00.
May God bless you for your generosity!

Vychodna Slovak Dancers Present Slovak Folklore Ensemble Vranovcan - **BLACK & WHITE WORLD** – The story of forbidden love filled with laughter and tears. Rose Theatre – 1 Theatre Lane, Brampton, ON L6V 0A3. September 25, 2015 at 7:30 pm. Tickets are: \$25/ person. For more information: www.cbs2015.ca For Tickets call: Eva Lacna - 905-272-3654, Tanya Pastor: 905-286-5258, Monica Slovak: 647-284-9433, Rose Theatre Box Office: 905-874-2800 or tickets@vychodna.com

September 13th Lectors: Jim Szabo/Cathy Szabo
September 13th Ushers: O. Krivak, J. Radvansky,
A. Hrcka, E. Bajus Jr.

Hall Rental: Call Anne Mitro 905-279-8154

Compliments of...
The Queensway
Machine Products Ltd.
 John L. Saksun • President
 8 Rangemore Rd. Toronto
 (416) 259-4261

OAKVILLE ...
 A GREAT PLACE TO LIVE
 SMALL TOWN CHARM WITH
 BIG CITY CONVENIENCE
 TO MAKE ALL THE RIGHT MOVES CALL



TOP 5%
 FOR ROYAL
 LePAGE
 CANADA

HELEN DANKO
 SALES REPRESENTATIVE
 ROYAL LEPAGE
 (905) 845-4267



**VIBRIN
 DRUG
 MART**
 Prescription Service
 50 Bristol Rd. E. 905-890-2233

Auto • Home • Business
MITCHELL SANDHAM PASTOR
 Insurance Services Since 1957 www.mspsinsurance.ca
John Pastor Jr
Dan Pastor
 5225 Orbitor Dr., #15, Mississauga 905-238-6500

CARISMA FLORISTS
 CUSTOM DESIGNING FOR ALL OCCASIONS
 Ron Mazzucco
 720 Burnhamthorpe Rd. W. Unit 2C (905) 848-2300

COPEs *Turner & Porter*
Community Of People Extending Support
 Mississauga Bereavement Support Series
 Call us for more information about our
 Spring, Summer & Fall Sessions
 Call us for more information at 416-767-6793

PEEL CHAPEL 2180 Hurontario St. 905-279-7663	NEWEDUK CHAPEL 1981 Dundas St. W. 905-828-8000	YORKE CHAPEL 2357 Bloor St. W. 416-767-3153	BUTLER CHAPEL 4933 Dundas St. W. 416-231-2283
--	--	---	---

turnerporter.ca

Remember...
 Let our advertisers know you saw their ad here.



Please Patronize Our Advertisers!
 For advertising space call
905-624-4422

Better Homes and Gardens REAL ESTATE SIGNATURE SERVICE
VANESSA PEREIRA
 Sales Representative
 vanessa.pereira@ssbhg.ca
 905.896.4622 Office
 416.902.2171 Mobile
 www.vanessapereira.ca
 186 Robert Speck Parkway
 Brokerage, independently owned and operated



BloorKiplingDentistry.com
Dr. John M. Kovalcik
 3843 Bloor St. W.
416-239-4393

VIET EYES OPTICAL
Patricia Phuong Pham, RO
 Contact Lens Fitter
 5025 Heatherleigh Ave., #4 905-502-0026
 888 Dundas St., #K1/K2 905-896-9800
 TOP QUALITY • TOP PRODUCT • BOTTOM PRICE

FLORIDA
SARASOTA/MIAMI
 Impulse Realty International
Real Estate
941-400-8235
941-284-4242
 lveta.impulse@gmail.com

CASKET OUTLET
SAVE UP TO 75% over Funeral Homes
 Canadian Quality Caskets, Urns, Funeral Flowers & Headstones
 1351 Matheson Blvd. E., #5 905-282-0555 CasketOutlet.ca



LittleKickers
 Play not Push - positive, fun-filled kids' soccer classes (18mths to 7 yrs); indoor & outdoor; all year round. Classes near Square One. 905-782-5425 www.littlekickers.ca

BLUE WATER MECHANICAL SERVICES
 PLUMBING • HEATING BOILERS • DRAINS
 Marian Masar - Master Plumber
 905-469-1236

Dufferin-Peel Catholic Teachers Building Community Together
 www.dpsuoecta.com www.OECTA.on.ca

CATHOLIC CEMETERIES FUNERAL SERVICES
 www.catholic-cemeteries.com
 Assumption Cemetery 905-670-8801
 Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822
 Our Funeral Home is Now Open at Holy Cross Cemetery

ROYAL LEPAGE
 FactsWithout the Pressure
Linda Turosky
 Sales Representative
 416-695-8756

DP-C **Catholic Teachers**

DR. JOSEPH GOMBITA, DDS
 Dentist
 • Braces & Implants
 • Seniors Discounts
 5098 Dundas St. W.
(416) 231-8022

Flowers by Mira
 Flowers For All Occasions
 5035 Hurontario St. Unit 4 905-501-0200
 FlowersByMira.com

DR. M.J. OLAH
 Physician & Surgeon
 Open Monday - Friday
 6 Beamish Drive
(416) 239-2305

Scott FUNERAL HOME
 MISSISSAUGA CHAPEL
 420 Dundas St. E. Tel: (905) 272-4040
 Il personale parla anche l'Italiano



Anthony Godlewski
 Sales Representative
 Since 1990
416-999-3426
 www.anthonygodlewski.realtor



CENTUM For all your mortgage needs...
 Total Mortgage Services Inc.
Henrieta Hyravy - Mortgage Agent
(416) 892-2992
 www.centum.ca/henrieta_hyravy

HIGHLAND FARMS
 Start Fresh
 MATHESON & HURONTARIO

iProRealty
Anthony Godlewski
 Sales Representative
 Since 1990
416-999-3426
 www.anthonygodlewski.realtor

EVERGREEN
 RETIREMENT COMMUNITY
 INDEPENDENT • FULL SERVICE
 ASSISTED LIVINGSTYLES
 820 Scollard Court 905-502-8882
 Mississauga
 www.evergreenretirement.ca